

BGE 32 I 231

Bundesgericht (BGE), 1906-01-01, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/bge_32_I_231

FR: ATF 32 I 231

IT: DTF 32 I 231

Volltext

230 C. Entscheidungen der Schuldbetreibungs- ~rfteigem ctu~ bem @teigerung~gef~lifte entftctnben flnb unb beren 2iquibcttion im betreffenben lSetreibungs)erfa~ren felbft er~ folgen mUß (bergt aud) m:@ @e~(trcttctu~gct6e 7 ilb'. 6 * unb m:r. 89 (futJ. 2 **). ~er m:u~brud 113a~lungl/ umfctut aIfo nid)t nur bie @elbleiftungen, meld)e bel' ~rfteigerer (d~ ~dö~! aur lSerid)tigung bon .stoffen ~c. bem m:mte au mctd)en ~at, fonbern ctud) fonftige 2eiftungen, bon beren mornct~me bie ~ettcrfü~rung be~ merf(tljr~ ctb~lingt, arfo ctud), um m~ e~ fid) ljcir ~attbelt, 3ct~lungen an ~ritte. ~lnbernftU~ mürben in lSeaeljung ctuf fold)e 2eiftungen bie oben (@rmiigung 1) erörterten .Jnfonbe~ nianaen meiter beite~en; bel' @rfteigerer beljlelte inf oroeit bie smögHd)feit, burd) lSefretung feiner 2eiftung~:pflid)t bel' ~rom:pten m:broicf(ung bel' lSetreibung ein ~inberni~ in ben ~eg au fegen. morHegenben ~ctUe~ nun befte)l)t bie 2eftung, bie bel' mefunent {II~ @riteigerer fd)ulbet, barin, baa er bie ~anbanberung~ge6üljr bel' ~ertigung9sbe~örbe entrid)tet. ~abei geljt ba~ m:mt nid)t fo meit, au forbern, bau ber mefurrent bie bon ber U:ertigung6~ 6e)örbe beanf:prud)te @ebüljr fofort entrid)te, fonbern Mliat bem mefurrenten - unb amar offenbar, roen- er ba.iS nad) Biffer 10 ber @teigerung.iSbebingungen (muisbrucf lIaUfäUigelJ) bedangen fann - bie smög)td)feft, bem m:nf:prud) ber ~ertigung6~beljörbe, ben er für unbcgriinbet lj/Ht, fld) tlOrerft auf bem lJtefur.iSmege au roiber~ fe\)en. ~a~ bagegen ba.iS ~(mt bom mefurrenten berlangt unb am ar in bem @inne, baa e~ in ber Untedaffung, biefem mer~ langen innett bel' gefeßten ~rift ~o{ge au geben, einen @runb aur m:norbnung einer neuen @teigerung erblctft, ift bie gerid)tHd)e ~interlegung be~ fh'etigen @ebüljreinbetrage~. ~iefe ~interlegung 1)at nun aber nnd) bel' 2age be.iS ~nUe.iS ar~ eine 2eiftung alt gelten, au ber einerfeit~ ber mefurrent a{.6 @rfteigerer nael) bem @inne ber Biff. 10 cit. bom m:mte nerljaUen merben fann - bn fie eine ~ra:parntorid)e, borforgHd)e morfeljr ift, bie mit ber ftber~ nommenen l.BfHd)t 3ur lSe3n9lung ber (enentueU) gefd)ulbeten @e~ biiljr 3ufammen9ingt - unb beren ~rfüUung anberfeit~ bn~ m:mt bom mefurrenten forbern mun, um ba~ merfaljren orbent~ lid)er ?meife roeiterfftljren 3U fönnen. ~n fe~terem l.Bunfft! ergib t * Ges.-Ausg. 30 I Nr. 25 S. 175 ff. - ** Id. No. U6 S. 804. ff., spez. 80G f. (Anm. d. Red. f. Publ.) und Konkurskammer. No 31. 231 'fld) nlimlid) ctU0 ben ruten, ban bie geforberte ~intedegung nötig tft, um bon oer U:ertigung~beljöl'be bie ~orn(1)me bel' U:ertigung au erlangen. SDer moUoug bel' ~el'ttgung lobann oilbet nad) ben m:u~fü)lungen bel' morinfan3, bie in biefer bie m:nroenbung f(m~ tonalen :J(e~te~ befd)lagenben lSeaeljung für ba~ lSunbe~geri~t maugedenb finb, eine morattßfeßung, um ben @ültin~nbern bie~ jentge red)tHd)e 6teUung (~aftung be.iS @rmeroer~ bel' megenjd)aft für bie ,3infen bel' @iiUfa:pitaHen) au berfd)affen, auf bie fie 'burd) ben ßUfc9la9 m:nf:prud) erlangt lja6en. U:ür bie @inrliumung bieler @teUung aoyer 1)at bn~ m:mt im merfaljren (eben hurd) bie nötigen @d)ritte aur @r{angung bel' ~ertigung) @orge au trngen (bergt m:rt. 135 @d).st@). ~nd) aU bem iit a{lo bie gefe~(td)e @runb{age für bie m:nmen~ bung be~ m:rt. 143 m:bf. 1 bei

@r!aU ber angeford)enen merfiigung i)orljanl.len geroefen unb ermei~t fic9 fo ber mefurß
 a(~ unoe~ ,gmnbet. ~emn(td) ljat bie ®d)urbbetreibung~~ unb .stontur~fammer ertnnt; ~er
 üTefur~ mirb abgerotefen. 31. Arret du 20 mars 1906, dans la cause Maret-Filliez. .Faillite;
 revendication da propriete vis-a-vis de la masse en faillite. - Inapplicabilite des art. 106, 107
 et 109 LP, appli- cabilite de l'art. a4a eod. A. Dans Ia faillite de Hereule Maret, a Bagnes,
 ouverte le 26 mai 1905. l'office des faillites du district d'Entremont a porte dans l'inventaire
 des biens de Ia masse quatre immeu- bles dont l'un en nature de champ, situe au lieu dit «
 En Corberaye », et les trois autres en nature de pres, situes au lieu dit «En Planazy »,
 inscrits tous quatre au Registre de l'impöt de CMbles au nom de Ia femme du failli, dame
 Julie nee Filliez. Par lettre du 19 aout 1905, dame Maret revendiqua au- 232 C.
 Entscheidungen der Schuldbetreibungs- pres de l'office des faillites du district d'Entremont
 comme administrateur de la masse la propriete de ces quatre immeu- bl es ; et, devant Ia 2de
 assemblee des creanciers, le 4 no- vembre 1905, le failli renouvela cette revendication au
 nom. de sa femme. La meme assemblee ayant decide de contester cette reven- dication,
 l'office, par lettre du 20 novembre 1905, en informa. dame Maret et assigna en meme temps
 a celle-ci un delai de dix jours po ur faire valoir ses droits en justice, faute de, quoi elle
 serait reputee renoncer a sa revendication. - La dite lettre, pour designer les immeubles dont
 il s'agissait, en rappelait la nature et Ia situation et les mentionnait comme inscrits au
 Registre de l'impot au nom de dame Maret et comme provenant (sans specifier a qui) des
 tantes de cettEr derniere, Julie et Eugenie Gard. B. C'est contre cette decision de
 l'administration de Ia faillite que, par memoire du 24 novembre 1905, dame Maret, agissant
 par son mari, porta plainte aupres de l' Autorite inferieure de surveillance. La recourante
 soutenait, en resurne, qu'il avait ete fait une fausse application de Ia loi a son egard, - que
 c'etait en sa possession, a elle, que les immeubles en question se trouvaient, - qu'ils lui
 provenaient des sieurs Maurice et Louis Gard et Fran erte \.lon 40 1Yr. in \ßf1inbung
 ne~men_ Sn ber \ßf1inbungßutfunbe u>irb edliirt, bau ber 209n beß 6c9ulbnerß un~fanbbar
 fei. ~er ?Betriebene ,bef c9u>ede fic9 mit bem &ntra9, bie ge\fiittbete 11JCafc9tne ~@ .
 Stom~eten3ftücf freiougeoen, unb tnbem er geltenb mac9te: 6eme Q;gefrau braucge fie, um
 für bie 1YamiliengHeber - eß linb fec9ß Jtinber im ~Uter \.lon 3-15 ,sa9ren ba - Jtleiber unb
 }IDIifcge ' iirtß beforgen 3U laffen, fci ber .l8efc9roerbefü9rer nid)t in ber 2age: .., , ~aß
 ~etreoungßamt erfUirte, bau fß bte 11JCafc9rne tu S)mftc9t Jauf bie oißgerige ipraJ;iß unb
 f~faiell ben ?Bunbeßgeric9tßentfcgeib * Ed. gen. 30 I No 38 p. 221 et auiv. (Anm. d. Red. f.
 Publ.)

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte
 Originaltext. Quellen-URL siehe oben.